

Минцлов Сергей Рудольфович

**Обзор записок, дневников,
воспоминаний, писем и
путешествий, относящихся к
истории России и напечатанных
на русском языке**

Выпуск 1

**Москва
«Книга по Требованию»**

УДК 379.85
ББК 75.81
С32

С32 **Сергей Рудольфович М.**
Обзор записок, дневников, воспоминаний, писем и путешествий, относящихся к истории России и напечатанных на русском языке: Выпуск 1 / Минцлов Сергей Рудольфович – М.: Книга по Требованию, 2024. – 174 с.

ISBN 978-5-519-96706-8

ISBN 978-5-519-96706-8

© Издание на русском языке, оформление
«YOYO Media», 2024
© Издание на русском языке, оцифровка,
«Книга по Требованию», 2024

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг — не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель — вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания — решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.

До XII вѣка.

1. **Извѣстія древнихъ писателей** Греческихъ и Латинскихъ о Скиѣи и Кавказѣ. Собралъ и издалъ В. Латышевъ. 5 вып. СПб. 1893—1906 г.

Частями „извѣстія“ помѣщены въ „Жизнеописаніяхъ древнихъ и средневѣковыхъ путешественниковъ, посѣщавшихъ Россію, или гонорировавшихъ о ней“, соч. Кольба, Чтенія 1864 г. кн. 2; въ дополненіе см. В. Макушева „Сказанія иностранцевъ о бытѣ и нравахъ славянъ“. СПб. 1861 г. Книга эта встрѣчается рѣдко.

Извѣстія Византійскихъ Историковъ, объясняющія Россійскую Исторію древнихъ временъ и переселенія народовъ; собраны и хронологическимъ порядкомъ расположены Иваномъ Штрикеромъ. 4 части; были изданы въ СПб. 1770—1775 г.

2. **Сказанія мусульманскихъ писателей** о славянахъ и руссахъ. Перев. А. Гаркави. СПб. 1870 г. Рѣдкость.

Въ сборникѣ содержатся выдержки изъ сочиненій VII—X вѣка слѣдующихъ авторовъ:

1. Аль-Ахталъ.
2. Аль-Фазари.
3. Мухамедъ ибнъ-Кетиръ.
4. Гишамъ аль-Кальби.
5. Муслимъ аль-Хорррами.
6. Ахмедъ аль-Баладури.
7. Абуль Касимъ ибнъ-Хордадбе.
8. Ахмедъ аль-Якуби.
9. Абу Джафаръ атъ-Табари.
10. Ахметъ ибнъ-Фадланъ
11. Хасанъ аль-Масуди.
12. Саидъ аль-Батрихъ; онъ-же Евтихій Александрійскій.

13. Дулафъ аль-Януи.
14. Исхакъ аль-Фарси.
15. Таиба аль-Мутанбей.
16. Хамза аль-Исфагани.
17. Касимъ ибнъ-Хауналь.
18. Абуль Фараджъ-Мухаммедъ.
19. Хаанъ Абу-Насра-аль Куми.
20. Мухамедъ ибнъ-Нутайба.
21. Ахмедъ ибнъ-Балхи.
22. Ахмедъ ибнъ-Вахшія.
23. Ахмедъ ибнъ-Даста.
24. Абу Мансуръ.
25. Шемсадинъ аль-Мунаддеси.

Дополненіе: см. статью В. Стасова „Замѣтки о Руссахъ“, въ журн. Минист. Нар. Просв. 1881 г. кн. 5 или въ полномъ собраніи сочиненій его.

Въ 1871 г. въ СПб. А. Гаркави выпустилъ „Дополненіе къ сказаніямъ“, содержащее поправки, указанія и разнаго рода добавленія къ сказаніямъ.

3. **Ибнъ-Фоцлана** и другихъ аравитянъ извѣстія о руссахъ древнѣйшихъ временъ. Изд. Импер. Академіи Наукъ. СПб. 1823 г. Рѣдка.

Выдержки изъ сочиненій Фоцлана, подъ названіемъ „О русскихъ“ напечатаны:

- а) Въ Сынѣ Отечества 1824 г., ч. 92, № 11.
- б) Въ Азіатскомъ Вѣстникѣ 1825 г. кн. 12.
- в) Въ Саратовск. губ. Вѣдомостяхъ 1854 г. № 9 и 10.

Фоцланъ ѣздилъ въ 921—922 г.г. къ Волжскимъ Булгарамъ и сочиненіе его представляетъ собой подробное описаніе этого путешествія и быта древнихъ руссовъ. Свѣдѣнія о немъ см. Чтенія 1864 г. кн. 3 въ статьѣ „средневѣковые путешественники“.

4. **Хвольсонъ Д.** Извѣстія о хозарахъ, бургасахъ, болгарахъ, мадьярахъ, славянахъ и руссахъ Ибнъ-Даста, неизвѣстнаго доселѣ арабскаго писателя начала X вѣка. СПб. 1869 г.

5. **Куникъ А.** Извѣстія Ал. Бекри и другихъ авторовъ о Руси и славянахъ. СПб. 1903 г. Первое изданіе вышло въ СПб. въ 1878 г.

6. **Сказанія еврейскихъ писателей** о хазарахъ и Хазарскомъ царствѣ. Перев. А. Я. Гаркави. Вып. 1-ый СПб. 1874 г. Напечатано 510 экзмп.

Содержаніе:

1. Эльдадь Данитъ. Путешествіе см. № 11.

2. Иосифъ бенъ-Горіонъ (Иосиппонъ).

3. Хасдаи ибнъ-Шапрута, см. № 7.

Первый о Россіи не упоминаетъ; сочиненіе второго представляетъ собой передѣлку Иосифа Флавія, выданную имъ за самостоятельную работу, Хасдаи, иначе Хисдаи, испанскій еврей, велъ переписку съ Хазарскимъ царемъ Иосифомъ; отвѣтное письмо послѣдняго см. Чтенія 1847 г. кн. 6.

7. **Два еврейскихъ письма** X вѣка о Хазарскомъ царствѣ.

Чтенія 1847 г. кн. 6.

Авторъ Хазарскій царь **Иосифъ**, написавшій отвѣтъ испанскому еврею, раббѣ Хисдаю.

8. **Чамчіанъ**, монахъ. Свидѣтельство восточнаго писателя о древнихъ руссахъ.

Вѣстникъ Европы 1824 г. ч. 135 № 12.

9. **Олавъ**, Норвежскій королевичъ. Пребываніе при дворѣ Владиміра Великаго.

Русскій Истор. Сборникъ 1840 г. т. 4, кн. 1.

10. **Даніилъ**, игуменъ. 1. Путешествіе по Святой землѣ въ началѣ XII вѣка. (1113—1115 г.).

Изд. Археографической Комиссіи, подъ редакц. А. Норова. Съ картой, планомъ и снимками съ рукописей. СПб. 1864 г.

2. Житіе и хожденіе 1106—1107 г.

Изд. Православнаго Палестинскаго О-ва. СПб. 1885 г.

Первое изданіе „Путешествія“ напечатано Сахаровымъ въ СПб. въ 1839 г. въ рѣдкомъ теперь сборникѣ „Путешествія русскихъ людей по Св. Землѣ“ и озаглавлено: „Путешествіе игумена Даніила въ началѣ XII столѣтія“. Оригиналомъ Сахарову служилъ списокъ 16 вѣка „книга, глаголемая Странникъ“, дополненный имъ по другимъ спискамъ.

XII вѣкъ.

11. Три еврейскіе путешественника XI и XII столѣтій. Эльдадь **Данить**, Веніаминъ **Тудельскій** и Петахій **Регенсбургскій**.

Еврейскій текстъ съ русскимъ переводомъ П. Марголина. СПб. 1881 г.

Изъ названныхъ путешественниковъ только одинъ, Петахій, странствовавшій съ 1175 г. по 1185 г. посѣтилъ Польшу и Россію; черезъ Двѣпръ и Половецкія степи онъ проѣхалъ въ Крымъ и оттуда въ Грузію и Арменію.

Раввинъ Веніаминъ о Россіи говоритъ очень мало, лишь въ концѣ путешествія стр. 146—147 и, очевидно, по слухамъ. Ѣздилъ въ Римъ, Константинополь и Персію между 1166 и 1173 г. и сообщаетъ о нихъ много любопытныхъ свѣдѣній.

Эльдадь Данить, иначе га-Дани о Россіи не упоминаетъ.

12. **Канцовъ** Ёола. (р. 1505 † 1542). Извѣстіе о Россіи во времена Владиміра Мономаха.

Журналъ Мин. Нар. Просв. 1836 г. ч. 10, № 5.

* Отрывокъ изъ Померанской лѣтописи.

13. Легенда о путешествіи въ Іерусалимъ игумены **Евфросиніи**, полоцкой княжны въ 1173 г.

Въ рѣдкомъ сборникѣ Сахарова „Путешествія русскихъ людей по Св. Землѣ“ СПб. 1839 г. Отдѣльно издана въ М. въ 1829 г.

14. Путешествіе Новгородскаго архіепископа **Антонія** въ Царьградъ въ концѣ XII столѣтія. Изд. П. Савваитовъ СПб. 1872 г.

XIII вѣкъ.

